

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 78 (2000)  
**Heft:** 11

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Zur neuen Umfrage:

## Sterbebegleitung/Sterbehilfe

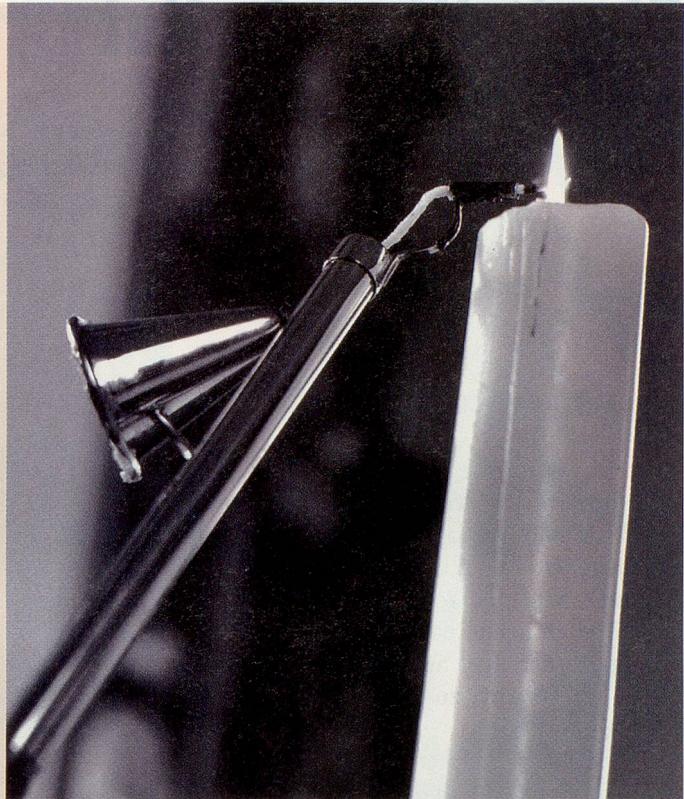
*Liebe Leserinnen, liebe Leser*

Es ist anzunehmen, dass das Thema Sterbehilfe in den nächsten Jahren noch viel zu reden gibt. Der Bundesrat will die passive und indirekte aktive Sterbehilfe auf Gesetzesebene geregelt haben. Große Fragezeichen sind bei der direkten aktiven Sterbehilfe angebracht. Die Zeitlupe will Ihnen mit dieser Nummer diese technischen Begriffe fassbar machen und zeigen, was Fachleute beschäftigt, die viel mit Sterbenden zu tun haben.

Welches ist Ihre Haltung zum Thema Sterbehilfe? Wo sehen Sie mögliche Gefahren? Haben auch Sie bereits Erfahrungen gemacht in der Begleitung von Sterbenden? Als wie wichtig erachten Sie deren Autonomie? Was brauchen Menschen, die dem Tod nahe sind, am dringendsten?

Ihre Zuschrift sollte bis zum 14. November 2000 bei uns eintreffen. Jede veröffentlichte Antwort wird mit zwanzig Franken honoriert.

**Schreiben Sie an: Redaktion Zeitlupe, Umfrage  
Postfach, 8027 Zürich**



GUIDO BASELIA

**LIFTECH**

Treppenlifte  
Schrägaufzüge  
Hebebühnen

**Stufe um Stufe zum Ziel**



Unbegrenzt sind die Möglichkeiten mit einem Liftsystem von Garaventa Liftech. Ihren Bedürfnissen entsprechend bauen wir Anlagen mit Sitz oder Plattform und dies im Haus oder im Freien. Ihre unverbindliche Kontaktaufnahme ist die erste Stufe zum Ziel.

**LIFTECH**



GARAVENTA LIFTECH AG  
Industriegebiet Fänn  
Alte Zugerstrasse 15 Tel. 041 850 78 80  
CH-6403 Küssnacht Fax 041 850 78 20

## HÖRGERÄTEBATTERIEN

VARTA ZincAir Top  
**ZU TIEFSTPREISEN**

- Durch IV, AHV, SUVA empfohlen
- Wesentlich günstigerer Preis dank Postversand mit Rechnung
- Für sämtliche Hörgeräte geeignet
- Lange Lebensdauer • Sehr gute Qualität

Bitte Größe und Anzahl / Preis ankreuzen

Größen:

- V 13 AT** 1.4 V (mAh 230)  
 **V 312 AT** 1.4 V (mAh 120)  
 **V 675 AT** 1.4 V (mAh 540)  
 **V 10 AT** 1.4 V (mAh 60)

Anzahl / Preis

- 4 Pack (24 Stück) 45.50  
 6 Pack (36 Stück) 65.—  
 MWST + Versand inbegriffen

Name:

Vorname:

Adresse:

Datum /  
Unterschrift:

Bestellung an:  
**SH Vital Energie AG**  
 Bahnhofstr. 9, 6341 Baar  
 Fax: 041 760 70 11  
 Tel.: 041 760 70 00  
[www.hoerbatterien.ch](http://www.hoerbatterien.ch)  
[hoerbatterien@holzer.ch](mailto:hoerbatterien@holzer.ch)